



منظمة الأغذية  
والزراعة للأمم  
المتحدة

联合国  
粮食及  
农业组织

Food and  
Agriculture  
Organization  
of the  
United Nations

Organisation des  
Nations Unies  
pour  
l'alimentation  
et l'agriculture

Продовольственная и  
сельскохозяйственная  
организация  
Объединенных  
Наций

Organización  
de las  
Naciones Unidas  
para la  
Alimentación y la  
Agricultura

A

# المجلس

الدورة الرابعة والأربعون بعد المائة

روما، 11-15 يونيو/حزيران 2012

تقرير الدورة الحادية والثلاثين للمؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ  
(هانوي، فييت نام، 12-16 مارس/آذار 2012)

طُبِعَ عدد محدود من هذه الوثيقة من أجل الحد من تأثيرات عمليات المنظمة على البيئة والمساهمة في عدم التأثير على المناخ. ويرجى من السادة المندوبين والمراقبين التكرم بإحضار نسخهم معهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ إضافية منها. ومعظم وثائق اجتماعات المنظمة متاحة على الإنترنت على العنوان التالي: [www.fao.org](http://www.fao.org)



## تقرير

الدورة الحادية والثلاثين لمؤتمر

هانوي،

المنظمة الإقليمية لآسيا والمحيط

فييت نام،

16-12

مارس/آذار

2012

الهادئ



الدول الأعضاء في المنظمة في إقليم آسيا

أفغانستان	اليابان	الفلبين
بنغلاديش	كازاخستان	الاتحاد الروسي
بوتان	جمهورية كوريا	سري لانكا
كمبوديا	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	تايلند
الصين	ماليزيا	تيمور - ليشتي
جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية	جزر المالديف	أوزبكستان
الهند	منغوليا	فييت نام
اندونيسيا	ميانمار	
جمهورية إيران الإسلامية	نيبال	
	باكستان	

الدول الأعضاء في المنظمة في إقليم جنوب غرب المحيط الهادئ

أستراليا	ناورو	توفالو
جزر كوك	نيوزيلندا	الولايات المتحدة الأمريكية
فيجي	نيوي	فانواتو
فرنسا	بالاو	
كيريباتي	بابوا غينيا الجديدة	
جزر مارشال	ساموا	
ولايات ميكرونيزيا الموحدة	جزر سليمان	
	تونغا	

موعد ومكان انعقاد مؤتمرات المنظمة الإقليمية لآسيا والمحيط الهادئ

الأول -	بنغالور، الهند، 27 يوليو/تموز - 5 أغسطس/آب 1953
الثاني -	كاندي، سيلان، 20-25 يونيو/حزيران 1955
الثالث -	باندونج، إندونيسيا، 8-18 أكتوبر/تشرين الأول 1956
الرابع -	طوكيو، اليابان، 6-16 أكتوبر/تشرين الأول 1958
الخامس -	سايجون، جمهورية فييت نام، 21-30 نوفمبر/تشرين الثاني 1960
السادس -	كوالالمبور، ماليزيا، 15-29 سبتمبر/أيلول 1962
السابع -	مانيلا، الفلبين، 7-21 نوفمبر/تشرين الثاني 1964
الثامن -	سيول، جمهورية كوريا، 15-24 سبتمبر/أيلول 1966
التاسع -	بانكوك، تايلند، 4-15 نوفمبر/تشرين الثاني 1968
العاشر -	كانبرا، أستراليا، 27 أغسطس/آب - 8 سبتمبر/أيلول 1970
الحادي عشر -	نيودلهي، الهند، 17-27 أكتوبر/تشرين الأول 1972
الثاني عشر -	طوكيو، اليابان، 17-27 سبتمبر/أيلول 1974
الثالث عشر -	مانيلا، الفلبين، 5-13 أغسطس/آب 1976

- كوالالمبور، ماليزيا، 25 يوليو/تموز - 3 أغسطس/آب 1978 - الرابع عشر -
- نيودلهي، الهند، 5-13 مارس/آذار 1980 - الخامس عشر -
- جاكارتا، اندونيسيا، 1-11 يونيو/حزيران 1982 - السادس عشر -
- إسلام آباد، باكستان، 24 أبريل/نيسان - 3 مايو/أيار 1984 - السابع عشر -
- روما، إيطاليا، 8-17 يوليو/تموز 1986 - الثامن عشر -
- بانكوك، تايلند، 11-15 يوليو/تموز 1988 - التاسع عشر -
- بيجين، الصين، 23-27 أبريل/نيسان 1990 - العشرين -
- نيودلهي، الهند، 10-14 فبراير/شباط 1992 - الحادي والعشرون -
- مانيلا، الفلبين، 3-7 أكتوبر/تشرين الأول 1994 - الثاني والعشرون -
- أبيا، ساموا الغربية، 14-18 مايو/أيار 1996 - الثالث والعشرون -
- يانجون، ميانمار، 20-24 أبريل/نيسان 1998 - الرابع والعشرون -
- يوكوهاما، اليابان، 28 أغسطس/آب - 1 سبتمبر/أيلول 2000 - الخامس والعشرون -
- كتاماندو، نيبال، 13-15 مايو/أيار 2002 - السادس والعشرون -
- بيجين، الصين، 17-21 مايو/أيار 2004 - السابع والعشرون -
- جاكارتا، اندونيسيا، 15-19 مايو/أيار 2006 - الثامن والعشرون -
- بانكوك، تايلاند، 26-31 مارس/آذار 2009 - التاسع والعشرون -
- جيونجيو، جمهورية كوريا، 27 سبتمبر/أيلول - 1 أكتوبر/تشرين الأول 2010 - الثلاثون -
- هانوي، فييت نام، 12-16 مارس/آذار 2012 - الحادي والثلاثون -

## بيان المحتويات

### الصفحات

ii - i

### موجز التوصيات الرئيسية

### الفقرات

	البنود التمهيدية	أولاً -
2 -1	تنظيم المؤتمر	
4 -3	مراسم الافتتاح	
7 -5	انتخاب الرئيس ونواب الرئيس وتعيين المقرر	
8	اعتماد جدول الأعمال والجدول الزمني	
9	بيان رئيس الدورة الثلاثين للمؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ	
10	بيان المدير العام	
11	بيان الرئيس المستقل لمجلس منظمة الأغذية والزراعة	
12	بيان رئيس لجنة الأمن الغذائي العالمي عن نتائج الدورة السابعة والثلاثين للجنة وآخر تطورات إصلاحها	
	مسائل السياسات والمسائل التنظيمية الإقليمية والعالمية	ثانياً -
14-13	ألف - حالة الأغذية والزراعة في إقليم آسيا والمحيط الهادئ، بما فيها آفاق المستقبل والقضايا الناشئة	
20-15	باء - تقرير ومشاورة عن نتائج الدورة السابعة والثلاثين للجنة الأمن الغذائي العالمي ومتابعة أعمالها على الصعيدين الإقليمي والقطري.	
24-21	جيم - التكتيف والتنويع المستدامان للمحاصيل والزراعة باتجاه الأمن الغذائي والتغذوي	
31-25	دال - تطوير سلاسل القيمة والحد من خسائر ما بعد الحصاد لدى صغار المزارعين	
32	هاء - اجتماع المائدة المستديرة بشأن السياسات اللازمة لمواجهة ارتفاع أسعار الأغذية	
	مسائل البرامج والميزانية	ثالثاً -
36-33	ألف - تقرير عن أنشطة المنظمة في إقليم آسيا والمحيط الهادئ في الفترة المالية 2010-2011 (بما في ذلك تنفيذ الأولويات والتوصيات الصادرة عن الهيئات التقنية الإقليمية الخمس) والإجراءات التي اتخذت بشأن التوصيات الرئيسية للمؤتمر الإقليمي الثلاثين لآسيا والمحيط الهادئ	
47-37	باء - برنامج العمل والميزانية للفترة 2012-2013 ومجالات أولوية العمل في إقليم آسيا والمحيط الهادئ للفترة المالية التالية 2014-2015	
52-48	جيم - مسائل اللامركزية	

58-53	دال - تحديد أولويات الاحتياجات القطرية والإقليمية	رابعاً -
	مسائل أخرى	
60-59	ألف - برنامج العمل المتعدد السنوات لفترة 2012-2015 للمؤتمر الإقليمي للمنظمة في آسيا والمحيط الهادئ	
	باء - بنود ختامية	
61	موعد ومكان انعقاد الدورة الثانية والثلاثين للمؤتمر الإقليمي في آسيا والمحيط الهادئ	
62	اعتماد التقرير	
64-63	اختتام المؤتمر	
		المرفقات

#### الصفحات

13	المرفق ألف - جدول الأعمال
15	المرفق باء - قائمة الوثائق



## ملخص التوصيات الرئيسية

### مسائل تستدعي اهتمام المجلس

إن المؤتمر الإقليمي الحادي والثلاثين للمنظمة في آسيا والمحيط الهادئ:

- أكد من جديد أهمية إطار الأولويات الإقليمية لآسيا والمحيط الهادئ، وتركيز عمل المنظمة في الوقت الراهن في الإقليم؛
- دعم عملية التفكير الاستراتيجي التي استهلها المدير العام؛
- أكد أهمية تركيز عمل المنظمة على أهم التحديات التي ترتبط بالميزات النسبية للمنظمة. وطلب من المنظمة أن تركز على الخدمات المعرفية عن طريق المساعدات التقنية، وتقاسم المعلومات، وتقديم المشورة بشأن السياسات، ووضع المعايير، والتخطيط للاستثمارات، وتنمية القدرات، وتيسير التعاون فيما بين بلدان الجنوب؛
- سلط الأضواء على التحديات الجديدة والناشئة المتعلقة بالتأثيرات المعاكسة لتغير المناخ والكوارث الطبيعية المدمرة المتكررة التي تحدث في الإقليم، وطلب من المنظمة الدعم لمواجهة هذه التحديات؛
- أكد الاحتياجات الخاصة بالإقليم فيما يتعلق بزيادة الإنتاج الزراعي والإنتاجية الزراعية (بما في ذلك الأرز باعتباره الغذاء الأساسي في الإقليم)، وتشجيع تقاسم المعارف الزراعية ونقل التكنولوجيا، وجعل صغار المزارعين أكثر قدرة على المنافسة، وتنسيق سياسات الأمن الغذائي وتنمية الطاقة الحيوية، ومكافحة الآفات والأمراض العابرة للحدود، وتيسير الدخول إلى أسواق للمواد الغذائية تتسم بالكفاءة؛
- وافق على أن تكون توصيات الهيئات التقنية الإقليمية الخمس بمثابة أولويات إقليمية للقطاعات الفرعية التي تتناولها، وشجع المنظمة على إقامة روابط قوية بين هذه الهيئات ولجانها العالمية "الأم"، ومع غيرها من الأجهزة الإقليمية والعالمية ذات الصلة؛
- أيد اقتراحات إقامة شبكة من المكاتب التي تتمتع بقدر أكبر من اللامركزية في المنظمة، مع قيادة قطرية قوية وقدر أكبر من تمكين الممثلين القطريين والإقليميين، بما في ذلك اقتراحات لنهج متكامل لتسليم البرامج المتعلقة بمشروعات وعمليات الطوارئ؛
- طلب المزيد من الحوار والمعلومات مع سير عملية اللامركزية؛
- كرر ضرورة أن تخصص المنظمة قدراً أكبر من الموارد المالية لإقليم آسيا والمحيط الهادئ يتسق وضخامة التحديات التي تواجه تحقيق الأمن الغذائي لما يقرب من ثلثي عدد الجوعى في العالم ممن يعيشون داخل الإقليم؛
- اقترح أن تعقد دورته التالية في منغوليا في عام 2014.

### مسائل تستدعي اهتمام المؤتمر

إن المؤتمر الإقليمي الحادي والثلاثين للمنظمة في آسيا والمحيط الهادئ:

- أيد التوصية بإنشاء إطار استراتيجي عالمي للأمن الغذائي والتغذوي، وأوصى بأن يشارك الممثلون الإقليميون مشاركة كاملة في أي مشروعات جديدة لهذا الإطار؛
- طلب من المنظمة أن تسهّل وضع نظام لرسم خريطة لأعمال الأمن الغذائي والتغذوي بغرض النهوض بتنسيق سياسات وبرامج الوكالات الحكومية وشركاء التنمية؛
- أكد على ضرورة أن تقوم المنظمة والبلدان الأعضاء بمعالجة أهم التحديات أمام زيادة الإنتاجية الزراعية، وإدارة الموارد الطبيعية بصورة مستدامة، وتشجيع الاستجابة الفعالة لارتفاع أسعار المواد الغذائية؛
- طلب من المنظمة أن تساعد البلدان الأعضاء في وضع وتعزيز برامج وأنشطة تتعلق بما يلي: البحوث الزراعية والإرشاد الزراعي؛ والإحصاءات المفصلة بحسب الجنسين؛ وخدمات معلومات السوق؛ والحوكمة والتنظيم لقطاع الثروة الحيوانية؛ والصحة الحيوانية ومعايير سلامة الأغذية؛ والإدارة المستدامة للغابات ومصايد الأسماك والموارد المائية؛ والتجارة الحرة والشفافة في المواد الغذائية؛ وإقامة شبكات تحقق مردودية التكاليف لأكثر المجموعات تعرضاً للخطر؛ والحد من تأثيرات تغير المناخ والتكيف معها؛
- أقر بضرورة زيادة الاهتمام في البلدان الأعضاء بدعم التنوع والتكثيف الزراعي المستدام للمحاصيل، بما في ذلك مراعاة الاحتياجات الخاصة لدول الجزر الصغيرة النامية، وطلب من المنظمة مساعدة البلدان الأعضاء عن طريق التحليلات الاستراتيجية للتنمية التشاركية، وتيسير عملية استنباط المعارف، وتنمية القدرات، ونقل التكنولوجيا والمواد الوراثية، وتيسير التعاون الإقليمي والعالمي؛
- أقر بأهمية الحد من خسائر ما بعد الحصاد وتطوير سلسلة القيمة، وحثّ البلدان الأعضاء على تنفيذ إصلاحات في مجال السياسات بحيث تسهل ممارسة الأعمال التجارية، وطلب من المنظمة تقديم المساعدة في تطوير سلسلة القيمة والحد من خسائر ما بعد الحصاد، بما في ذلك توثيق النماذج الناجحة.

## أولاً - البنود التمهيديّة

### تنظيم المؤتمر

- 1- عقدت الدورة الحادية والثلاثون للمؤتمر الإقليمي للمنظمة في آسيا والمحيط الهادئ في هانوي، بفييت نام، في المدة من 12-16 مارس/آذار 2012. وقد عقد المؤتمر على مرحلتين: اجتماع لكبار المسؤولين في المدة من 12-14 مارس/آذار، ثم اجتماع على المستوى الوزاري يومي 15 و16 مارس/آذار.
- 2- وشارك في المؤتمر ممثلون من 39 بلداً عضواً، واثنان من المراقبين من دولتين من الدول الأعضاء في الأمم المتحدة، و18 منظمة دولية غير حكومية، و6 منظمات حكومية دولية. كما شارك في المؤتمر ممثلون عن 10 منظمات أخرى من منظمات الأمم المتحدة.

### مراسم الافتتاح

- 3- افتتح اجتماع كبار المسؤولين بخطاب من السيد Hiroyuki Konuma، المدير العام المساعد والممثل الإقليمي للمنظمة، وسعادة Cao Duc Phat، وزير الزراعة والتنمية الريفية في جمهورية فييت نام الاشتراكية، وتوجه السيد Konuma بالشكر إلى حكومة جمهورية فييت نام الاشتراكية على دعمها المتميز لاستضافة هذا الاجتماع، وحدد أهم التحديات التي تواجه الإقليم في الجهود المبذولة للتخفيف من وطأة الفقر وانعدام الأمن الغذائي، وأبلغ المندوبين بآخر تطورات تنظيم الاجتماع. كما رحب معالي Cao Duc Phat بالمندوبين والمشاركين القادمين إلى هانوي وأعلن افتتاح اجتماع كبار المسؤولين رسمياً.
- 4- وبدأ حفل افتتاح الاجتماع الوزاري يوم 15 مارس/آذار. وألقى السيد Nguyen Tan Dzong، رئيس وزراء جمهورية فييت نام الاشتراكية، خطاب الافتتاح. وأبرز سيادته في خطابه الإنجازات الرائعة التي حققتها فييت نام في تحويل نفسها من بلد يعاني من عجز في الأغذية إلى بلد يتمتع بفائض في هذه الأغذية وبلد مصدر رئيسي للمنتجات الزراعية والحرجية والسلمكية. وأبرز معاليه أهمية التعاون والشراكة من أجل تحسين ظروف الأمن الغذائي في جميع أنحاء الإقليم.

### انتخاب الرئيس ونائب الرئيس وتعيين المقرر

- 5- انتخب المندوبون السيد Luong The Phiet، المدير العام لوزارة الزراعة والتنمية الريفية في حكومة جمهورية فييت نام الاشتراكية، رئيساً لاجتماع كبار المسؤولين.

6- أنتخب معالي Cao Duc Phat، وزير الزراعة والتنمية الريفية في جمهورية فييت نام الاشتراكية، رئيساً للاجتماع الوزاري.

7- كما انتخب المندوبون منغوليا لتقوم بأعمال نائب رئيس المؤتمر، وفيجي لتقوم بأعمال المقرر.

### اعتماد جدول الأعمال والجدول الزمني

8- اعتمد المؤتمر جدول الأعمال الوارد في المرفق ألف. وترد الوثائق المقدمة إلى المؤتمر في المرفق باء.

### بيان رئيس الدورة الثلاثين للمؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ

9- قام معالي Kyu-Yong Suh، رئيس الدورة الثلاثين للمؤتمر الإقليمي للمنظمة في آسيا والمحيط الهادئ، بتذكير المؤتمر بتوصيات الدورة السابقة، وأحاط المندوبين بما حدث من أنشطة لطرح هذه التوصيات على مجلس المنظمة والمؤتمر العام.

### بيان المدير العام

10- وجه السيد Jose Graziano da Silva، المدير العام لمنظمة الأغذية والزراعة، خطاباً إلى المؤتمر الإقليمي، حدد فيه خمسة مجالات هامة تستدعي اهتمام المنظمة هي: استئصال الجوع؛ وتحقيق الإنتاج الغذائي المستدام؛ والإنصاف في النظم العالمية لإنتاج الأغذية؛ والإصلاح المؤسسي واللامركزية؛ والتعاون فيما بين بلدان الجنوب.

### بيان الرئيس المستقل لمجلس منظمة الأغذية والزراعة

11- ألقى السيد Luc Guyau، الرئيس المستقل لمجلس المنظمة، خطاباً أمام المؤتمر، حدد فيه ما قام به من المهمة الموكلة إليه؛ وتنفيذ عملية إصلاح المنظمة؛ وتوقعات الفترة المالية 2012-2013.

### بيان رئيس لجنة الأمن الغذائي العالمي عن نتائج الدورة السابعة والثلاثين للجنة وآخر تطورات إصلاحها

12- قدم السيد Yaya Olaniran تقريراً عن سير العمل في لجنة الأمن الغذائي العالمي بعد إصلاحها، خلال السنتين الأخيرتين ومدى أهمية ذلك بالنسبة لعمل المؤتمر الإقليمي للمنظمة.

## ثانياً – مسائل السياسات والمسائل التنظيمية الإقليمية والعالمية

### ألف – حالة الأغذية والزراعة في إقليم آسيا والمحيط الهادئ، بما فيها آفاق المستقبل والقضايا الناشئة

13- أعرب المؤتمر عن تقديره للتقدم المحرز في الإقليم للحد من نقص التغذية، ولكنه لاحظ أن الإقليم مازال يأوي 62 في المائة ممن يعانون من نقص التغذية في العالم، وأنه لا بد من زيادة الإنتاج الزراعي في العالم بنسبة 60 في المائة حتى عام 2050 لكي يمكن تلبية الطلبات، بسبب زيادة الدخل ونمو السكان<sup>1</sup>.

14- طلب المؤتمر من المنظمة أن تساعد في مواجهة أهم التحديات المتمثلة في زيادة الإنتاجية الزراعية، وإدارة الموارد الطبيعية، وتحسين الاستجابة الفعالة لارتفاع أسعار المواد الغذائية، بأن تساعد البلدان أو الأعضاء فيما يلي:

- تعزيز البحوث الزراعية، وربط هذه البحوث بالإرشاد بصورة أفضل، عن طريق تشجيع الشراكة بين المؤسسات البحثية، ووكالات الإرشاد، وغيرها من أصحاب المصلحة، مع زيادة عدد المرشدين الإناث؛
- استخراج إحصاءات أفضل عن الزراعة ومصايد الأسماك والغابات بحسب الجنسين؛
- تعزيز نظم معلومات الأسواق الزراعية، بما في ذلك ربطها بصورة أقوى بين النظم التي تضعها المنظمات الإقليمية، ونظام المعلومات عن الأسواق الزراعية العالمي المشترك بين الوكالات، الموجود في روما؛
- تحسين حوكمة ونظم قطاع الثروة الحيوانية بطريقة تجعل نموه السريع أمراً ممكناً بوسائل مستدامة وسليمة بيئياً ولا تهدد صحة الإنسان؛
- النهوض بالقدرة على المشاركة في تصميم معايير الصحة الحيوانية وسلامة الأغذية، بما يسهل زيادة فرص الدخول إلى الأسواق؛
- تنمية الغابات والأحراج كوسيلة لسبل العيش المستدامة، وتوليد الدخل، والحد من الفقر، والمحافظة على الإرث الثقافي، والإبقاء على القيم البيئية والتنوع البيولوجي؛
- تحسين إدارة المياه وزيادة الإنتاجية الزراعية في الأراضي الجافة؛
- وضع إطار لنهج النظم الإيكولوجية يمكن من خلاله تنفيذ أنشطة لمصايد الأسماك وتربية الأحياء المائية بطريقة مستدامة؛
- وضع سياسات سليمة لتيسير التجارة الحرة والشفافة والكفؤة في المواد الغذائية؛
- تصميم شبكات أمان تحقق مردودية التكاليف لأكثر المجموعات تعرضاً للخطر؛
- التكيف مع تغير المناخ وتخفيف آثاره عن طريق شبكات محسنة للإنذار المبكر، وتطوير ونشر تكنولوجيات محسنة، وأدوات لإدارة المخاطر.

<sup>1</sup> الوثيقة APRC/12/2.

## باء - تقرير ومشاورة عن نتائج الدورة السابعة والثلاثين للجنة الأمن الغذائي العالمي، ومتابعة أعمالها على الصعيدين الإقليمي والقطري

15- استعرض المؤتمر التطورات والمداولات الأخيرة للجنة الأمن الغذائي العالمي، ونظر في أعمال المتابعة المناسبة في آسيا والمحيط الهادئ<sup>2</sup>. وتم تنظيم اجتماع جانبي في يوم 13 مارس/آذار لعرض أدوات لرسم خرائط لأنشطة الأمن الغذائي والتغذوي على المستوى القطري.

16- رحب المؤتمر بنجاح النتائج والمشاورات التي دارت حول الخطوط التوجيهية الطوعية للحوكمة الرشيدة لحيازة الأراضي ومصايد الأسماك والغابات، في إطار الأمن الغذائي الوطني. وحث لجنة الأمن الغذائي العالمي على التصديق على هذه الخطوط في دورتها الخاصة في مايو/أيار 2012. كما أشار المؤتمر إلى أهمية البدء في عملية مشاورات بشأن مبادئ الاستثمارات الزراعية الرشيدة التي تنهض بالأمن الغذائي والتغذوي.

17- وأيد المؤتمر توصية الدورة السابعة والثلاثين للجنة الأمن الغذائي العالمي بإنشاء إطار استراتيجي عالمي للأمن الغذائي والتغذوي. وأعربت الوفود عن تقديرها لعملية الإعداد المتعددة السنوات التي تجري الآن لتطوير لجنة الأمن الغذائي العالمي، وأقرت الوفود بقدرة هذا الإطار على تحسين التنسيق وتوجيه مجموعة الأعمال التي تدعم الأنشطة العالمية والإقليمية والقطرية من أجل الحيلولة دون وقوع أزمات غذائية في المستقبل، واستئصال الجوع، وتحقيق الأمن الغذائي والتغذوي للجميع.

18- ولاحظت الوفود التعليقات والإسهامات القيّمة في المسودة الأولى للإطار الاستراتيجي للأمن الغذائي العالمي التي جاءت من مجموعة كبيرة من أصحاب المصلحة، وأعطت هذه الوفود توصيات جديدة لتحسين العملية وتنقيح الوثيقة. كما أوصى المؤتمر بأن تظهر الأبعاد الإقليمية بصورة كاملة في المسودات الجديدة لهذا الإطار، وحث أصحاب المصلحة على الإسهام بالمزيد من المدخلات من خلال جميع الآليات المتاحة.

19- وطلب المؤتمر من المنظمة أن تتعاون مع أصحاب المصلحة المناسبين، بتيسير وضع نظم لرسم خرائط لأنشطة الأمن الغذائي والتغذوي من أجل زيادة التنسيق والتوافق بين سياسات وبرامج الوكالات الحكومية وشركاء التنمية. وأكد المؤتمر على أهمية رصد مدى التقدم في تنفيذ القرارات الرئيسية المتعلقة بالأمن الغذائي والتغذوي، والتحديات ذات الصلة، وقصص النجاح التي تحققت.

20- شجع المؤتمر على التعاون والدعم الإقليميين من أجل رسم خرائط إجراءات الأمن الغذائي والتغذوي على المستوى القطري، استناداً إلى المؤسسات والآليات القائمة، بما فيها المكتب الإقليمي للمنظمة.

<sup>2</sup> الوثائق APRC/12/INF/12، APRC/12/INF/13، APRC/12/INF/14 و CFS : 2011/7.

## جيم – التكثيف والتنوع المستدامان للتحاصيل والزراعة باتجاه الأمن الغذائي والتغذوي

21- نظرت الوفود في تبعات الطلب المتزايد على الأغذية وما يرتبط بذلك من زيادة الضغط على قاعدة الموارد الطبيعية في الإقليم، وأقرت بالحاجة العاجلة إلى التكثيف والتنوع المستدامين<sup>3</sup>.

22- اعترفت الوفود بضرورة زيادة الاهتمام في بعض البلدان بدعم التكثيف والتنوع الزراعي المستدامين للتحاصيل. وطلب المؤتمر من المنظمة أن تساعد البلدان الأعضاء بطريقة تشاركية لإجراء بتحليلات استراتيجية للتنمية وخطوط توجيهية للاستثمار؛ وتيسير استنباط المعارف، وإجراء حوارات ونشرها؛ وبناء القدرات؛ وتشجيع استنباط التكنولوجيا ونقلها مع المواد الوراثية؛ وتيسير التعاون العالمي والإقليمي بغرض إدكاء الوعي؛ وإجراء حوارات حول السياسات وإيجاد روابط بين البحوث الإرشاد، بطرقٍ مثل وضع جدول أعمالٍ عالمي للتنمية المستدامة لقطاع الثروة الحيوانية.

23- أقر المؤتمر بالاحتياجات الخاصة لبلدان الجزر الصغيرة النامية في مواجهة موضوعات الأمن الغذائي والتغذوي، في سياق الكوارث الطبيعية المتكررة، وتأثيرات تغير المناخ الناشئة؛ وهشاشة الأرض والنظم الإيكولوجية البحرية؛ والتهديدات القادمة من الأصناف الغازية؛ ومحدودية إمدادات المياه العذبة؛ وتكاليف النقل المرتفعة. وكان هناك تركيز بشكل خاص على أهمية جوز الهند لبلدان الجزر الصغيرة النامية.

24- وحذر المؤتمر من التحديات المرتبطة بالجهود المبذولة لتحقيق التكثيف المستدام، بما في ذلك الحاجة إلى دعم تشريعات وضمانات فيما يتعلق بملكية الأراضي واستخدامها، من أجل ضمان أن يظل صغار المزارعين شركاء رئيسيين ومستفيدين من هذه العملية.

## دال – تطوير سلاسل القيمة والحد من خسائر ما بعد الحصاد لدى صغار المزارعين

25- استعرض المؤتمر الوضع الراهن لتطوير سلاسل القيمة وخسائر ما بعد الحصاد، حيث أن هاتين المسألتين ترتبطان بأصحاب الحيازات الصغيرة في الإقليم<sup>4</sup>.

26- لاحظ المؤتمر أن سلاسل القيمة الحديثة تعمل داخل الإقليم بالتوازي مع سلاسل العرض التقليدية. وفي الوقت الذي تربط فيه سلاسل القيمة الحديثة أصحاب الحيازات الصغيرة بالأسواق المتميزة مثل المحال التجارية الكبيرة (محال السوبرماركت)، فإن قطاع خدمات الأغذية وأسواق التصدير، وسلاسل العرض التقليدية هي المسيطرة، وهي المسؤولة إلى حد كبير عن توريد الاحتياجات من الأغذية إلى الأسواق الضخمة.

<sup>3</sup> الوثيقة APRC/12/3

<sup>4</sup> الوثيقة APRC/12/4

27- أقر المؤتمر بأن مسألة الحد من خسائر ما بعد الحصاد مسألة هامة للغاية بالنسبة لأصحاب الحيازات الصغيرة في الإقليم، وأبرز المؤتمر ضرورة أن تقوم المنظمة بالمساعدة والدعم لمواجهة هاتين المسألتين في إطار سلاسل العرض التقليدية.

28- أقر الأعضاء بأهمية تطوير سلاسل القيمة بغرض المساهمة في تحقيق الأمن الغذائي والتخفيف من وطأة الفقر وضرورة تحسين عمليات التنظيم والتنسيق بين أصحاب الحيازات الصغيرة، بتشكيل تحالفات من أجل الاستفادة من الارتباطات بالأسواق.

29- حث المؤتمر البلدان على تنفيذ الإصلاحات في مجال السياسات التي من شأنها أن تيسر ممارسة الأعمال التجارية.

30- طلب المؤتمر من المنظمة أن تقدم المساعدة في تطوير سلاسل القيمة، وتحديدًا في: وضع الاستراتيجيات والبرامج بما في ذلك الدعم في مجال تجهيز الأغذية؛ وتنسيق مواصفات سلامة الأغذية وجودتها؛ وتعزيز الأطر القانونية والمؤسسية التي تحكم سلامة الأغذية وجودتها؛ وفي تنمية القدرات الفنية والتنظيمية لأصحاب الحيازات الصغيرة.

31- طلب المؤتمر من المنظمة جمع المعلومات وتحليلها وتوثيقها ونشرها بشأن العوامل التي تسهم في نجاح تطوير سلاسل القيمة والحد من خسائر ما بعد الحصاد لدى أصحاب الحيازات الصغيرة، حتى يمكن استخلاص الدروس من النماذج الناجحة.

## هاء - اجتماع المائدة المستديرة بشأن السياسات اللازمة لمواجهة ارتفاع أسعار الأغذية

32- عُقد اجتماع مائدة مستديرة غير رسمية على المستوى الوزاري بشأن السياسات اللازمة لمواجهة ارتفاع أسعار الأغذية يوم 16 مارس/آذار<sup>5</sup>.

## ثالثاً - مسائل البرامج والميزانية

ألف - تقرير عن أنشطة المنظمة في إقليم آسيا والمحيط الهادئ في الفترة المالية 2010-2011 (بما في ذلك تنفيذ الأولويات والتوصيات الصادرة عن الهيئات التقنية الإقليمية الخمس) والإجراءات التي اتخذت بشأن التوصيات الرئيسية للمؤتمر الإقليمي الثلاثين لآسيا والمحيط الهادئ

33- قدم السيد Hiroyuki Konuma المدير العام المساعد والممثل الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ، تقريراً عن أهم أنشطة المنظمة في الإقليم في الفترة المالية الماضية<sup>6</sup>. كما أبرز أدوار وأنشطة الهيئات التقنية الإقليمية في المساهمة في عمل المنظمة في الإقليم.

34- أعربت الوفود عن تقديرها لما قامت به المنظمة في الإقليم، وأبرزت أهمية ما يلي:

- مكافحة المتكاملة للآفات؛
- المدارس الحقلية للمزارعين؛
- تعزيز الإحصاءات الزراعية وكتابة التقارير؛
- زيادة الإنتاجية الزراعية؛
- التنمية المستدامة للثروة الحيوانية؛
- دعم المزارعين من أصحاب الحيازات الصغيرة والجمعيات الفلاحية.

35- أقر المؤتمر بأن الهيئات التقنية الإقليمية الخمس كانت بمثابة آليات فعالة في مواجهة مسائل تقنية محددة على المستوى دون القطاعي؛ وأقر بأن توصيات هذه الهيئات يمكن أن تكون بمثابة أولويات إقليمية للقطاعات الفرعية التي تتحدث عنها. وشجع المؤتمر المنظمة على أن تقيم ارتباطات أقوى بين هذه الهيئات وبين اللجان العالمية "الأم"، ومع غيرها من الأجهزة الإقليمية والعالمية ذات الصلة.

36- طلب المؤتمر من المنظمة أن تربط في تقاريرها القادمة إليه بين الأنشطة والمخرجات وبين النتائج والتأثيرات.

## باء - برنامج العمل والميزانية للفترة 2012-2013 ومجالات أولوية العمل في إقليم آسيا والمحيط الهادئ للفترة المالية التالية 2014-2015

37- نظر المؤتمر في مجالات عمل الأولوية لدى المنظمة في إقليم آسيا والمحيط الهادئ في الفترتين الماليتين الحاليتين والقادمة، في إطار الاتجاهات العالمية وتحديات المستقبل التي تواجه عمل المنظمة<sup>7</sup>.

<sup>6</sup> الوثيقة APRC/12/5

<sup>7</sup> الوثيقتان APRC/12/6 و APRC/12/INF/10.

38- أكد المؤتمر من جديد أهمية إطار الأولويات الإقليمية لآسيا والمحيط الهادئ الذي صدق عليه المؤتمر الإقليمي الثلاثون، وأهمية التركيز الذي تمارسه المنظمة في عملها الآن في الإقليم.

39- رحب المؤتمر بعملية التفكير الاستراتيجي الواسع والشامل التي استهلها المدير العام في يناير/كانون الثاني 2012 من أجل تحديد التوجه الاستراتيجي للمنظمة وأولوياتها في المستقبل. وأكد المؤتمر أهمية تركيز عمل المنظمة على التحديات التي تواجه البلدان، حتى يمكن تحقيق تقدم يمكن قياسه عن طريق الاستخدام الفعال والكفء للموارد المتاحة في عدد محدود من الأنشطة تتفق مع الميزة النسبية للمنظمة.

40- وفي هذا الصدد، كرر المؤتمر ضرورة أن تخصص المنظمة قدرًا أكبر من الموارد المالية لإقليم آسيا والمحيط الهادئ، يتسق مع ضخامة التحديات التي تواجه تحقيق الأمن الغذائي لما يقرب من ثلثي عدد الجوعى في العالم ممن يعيشون داخل الإقليم.

41- لاحظ المؤتمر الاتجاهات الإقليمية المتعلقة بتباطؤ نمو إنتاجية المحاصيل، وارتفاع أسعار المواد الغذائية وتقلباتها، وزيادة الضغوط على الأراضي والمياه، ونمو السكان والتوسع العمراني السريع، وتغير المناخ وكثرة حدوث الكوارث الطبيعية. وطلب المؤتمر أخذ هذه الاتجاهات في الاعتبار عند استعراض الإطار الاستراتيجي للمنظمة.

42- لاحظ المؤتمر أن التحديات العالمية الرئيسية الناشئة التي تم تحديدها والتي تواجه قطاع الأغذية والزراعة، تتسق وظروف الإقليم، وأكد على الاحتياجات التالية التي تخص هذا الإقليم بالذات:

- زيادة الإنتاج الزراعي والإنتاجية الزراعية، مع مواجهة الصعوبات التي تتعرض لها الموارد الطبيعية (المياه والأراضي والموارد الوراثية وتغير المناخ) وارتفاع أسعار الطاقة؛
- تشجيع زيادة إنتاج الأرز وإنتاجيته، باعتباره أهم غذاء أساسي للإقليم؛
- تشجيع تقاسم المعارف الزراعية ونقل التكنولوجيا؛
- جعل صغار المزارعين أكثر قدرة على المنافسة؛
- تشجيع الأمن الغذائي والتغذوي؛
- تنسيق سياسات الأمن الغذائي وتنمية الطاقة الحيوية؛
- مكافحة الآفات النباتية والأمراض الحيوانية العابرة للحدود؛
- تيسير الدخول إلى الأسواق، وعلى الأخص عن طريق المعلومات السلعية ووضع المواصفات.

43- رحبت الوفود بالاستعراض الذي يجري للميزات النسبية للمنظمة ووظائفها الجوهرية، كوسيلة لتركيز الأهداف الاستراتيجية وتحديد أولويات برنامج عمل المنظمة. وطلب المؤتمر من المنظمة أن تركز أنشطتها في الإقليم على

الخدمات المعرفية من خلال المساعدات التقنية، وتقاسم المعلومات، والمشورة في مجال السياسات، ووضع المواصفات، والتخطيط للاستثمارات، وبناء القدرات، وتيسير التعاون فيما بين بلدان الجنوب.

44- اقترح المؤتمر أن تقوم المنظمة بتنسيق وضع استراتيجية إقليمية للأرز، وأن تعيد النظر في مجموعة المهارات التقنية في المكتب الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ، بغرض ضمان وجود خبرة كافية بهذا المحصول.

45- أكد المؤتمر أهمية استكمال صياغة إطار البرمجة القطرية، وأن يكون هناك خط واضح للرؤية بين الاتجاهات الاستراتيجية، والأولويات الإقليمية والقطرية، والنتائج التي تتحقق على المستوى القطري.

46- وشجع المؤتمر المكتب الإقليمي للمنظمة على مواصلة تعزيز الشراكات مع شركاء التنمية الآخرين والمنظمات الإقليمية، من أجل تحديد مجالات التآزر وزيادة الكفاءة في تسليم البرامج داخل الإقليم.

47- لاحظ المؤتمر الشواغل التي أعرب عنها المجتمع المدني بشأن الصعوبات التي يواجهها في المشاركة بصورة كاملة في بعض برامج وعمليات المنظمة، وعلى الأخص على المستوى القطري.

### جيم - مسائل اللامركزية

48- رحب المؤتمر بالجهود المبذولة لزيادة فعالية وكفاءة المنظمة، ملاحظاً أن الأمر مازال بحاجة إلى مزيدٍ من هذه الجهود، وخاصةً على المستوى القطري<sup>8</sup>. وأبرزت الوفود ضرورة التوصل إلى أفضل استخدام للموارد المالية والبشرية للتعامل مع الأولويات التي سبق تحديدها، والمساهمة في تحقيق نتائج على المستوى القطري. ورحب المؤتمر بالمقترحات الخاصة باللامركزية، والتي تتسق مع إقامة شبكة من المكاتب اللامركزية تكون أكثر مرونة وابتكاراً. وأكد المؤتمر ضرورة إعطاء الأولوية لتنفيذ الإصلاحات المتعلقة باللامركزية، والتي تعتبر جزءاً مهماً من خطة العمل الفورية لتجديد المنظمة.

49- أيد المؤتمر المقترحات العامة لإنشاء شبكة من المكاتب اللامركزية تكون أكثر مرونة مع قيادة قوية من جانب المكاتب القطرية، وقدر أكبر من تمكين الممثلين الإقليميين والقطريين. وأكد المؤتمر ضرورة ألا تنفذ هذه المركزية على حساب إضعاف قدرة البرامج التقنية في المنظمة وتوفيرها لسلع عالمية عامة، مع ملاحظة أن هناك فرصة كبيرة لتحسين عملية تحديد الأولويات والكفاءة داخل هذه البرامج. وأقر المؤتمر بضرورة توفير الاحتياجات المالية الإضافية من خلال توفير التكاليف وتحقيق الكفاءة، وعدم التركيز على الأعمال الأخرى.

50- ووافق المؤتمر على المقترحات المحددة لإقليم آسيا والمحيط الهادئ، والتي تشمل:

<sup>8</sup> الوثيقتان APRC/12/7 و APRC/12/INF/11.

- الإبقاء على المكاتب القطرية الثلاثة عشر القائمة؛ وتعزيز المكاتب القطرية كلما أمكن، مثل المكاتب الموجودة في منغوليا وتيمور - ليشتي وبابوا غينيا الجديدة؛ وتعديل صلاحيات المكاتب القطرية في بلدان الدخل المرتفع والمتوسط، كلما كان ذلك مناسباً وبالتفاه المتبادل؛
- زيادة تعبئة الموارد وتخصيصها للمشروعات الميدانية في البلدان المستفيدة؛
- تعيين الموظفين الفنيين كلما كان ذلك مناسباً، وكلما كان لخبراتهم أهمية خاصة؛
- اعطاء قدر أكبر من التركيز على التعاون فيما بين بلدان الجنوب، والشراكات مع المؤسسات الأخرى، والقطاع الخاص، والمجتمع المدني؛
- إيلاء الاهتمام المناسب لاستخدام الخبرات المحلية كلما توافرت وكانت مناسبة.

51- دعا المؤتمر إلى المزيد من الحوار وتبادل المعلومات مع سير عملية اللامركزية، فيما يتعلق بما يلي:

- إمكانية تطبيق فكرة المحاور التقنية في إقليم آسيا والمحيط الهادئ؛
- إقامة مكاتب قطرية فرعية؛
- التبعات المالية لعملية اللامركزية؛
- إطار الإشراف والمسائلة الذي سيعمل به.

52- وافق المؤتمر على الاقتراحات بنهج متكامل لتسليم البرامج في الإقليم، وأيد المقترحات التي تشمل:

- النقل التدريجي لعمليات الطوارئ على المستوى القطري إلى ممثلي المنظمة، ومشروعات الطوارئ الإقليمية أو دون الإقليمية إلى المدير العام المساعد/الممثل الإقليمي وإلى المنسق دون الإقليمي SAP على التوالي؛
- نقل السلطة العامة عن برامج الطوارئ في الإقليم إلى المدير العام المساعد/الممثل الإقليمي؛
- مواصلة تفويض السلطة إلى المكاتب اللامركزية، مصحوباً بآليات مناسبة للتدريب والإشراف.

### دال - تحديد أولويات الاحتياجات القطرية والإقليمية

53- عُقد اجتماع المؤتمر على المستوى الوزاري يومي 15 و16 مارس/آذار، وضم جميع الوفود المشتركة من جميع البلدان والمنظمات المشاركة، ومن بينهم 19 وزيراً و8 نواب وزراء من المسؤولين عن الزراعة. وقد أبرز الوزراء وغيرهم من المندوبين رفيعي المستوى التحديات العديدة التي تواجه البلدان في تحقيق الأمن الغذائي والتغذوي لجميع سكان الإقليم، كما أبرزوا توصيات اجتماع كبار المسؤولين كما جاءت في أقسام هذا التقرير الخاصة بها.

54- وسلط الوزراء والمندوبون الأضواء بشكل خاص على التحديات الجديدة والناشئة المتعلقة بالتأثيرات العاكسة لتغير المناخ وكثرة الكوارث الطبيعية المدمرة التي حدثت في الإقليم. ودعا المؤتمر المنظمة إلى تقديم الدعم لمواجهة هذه التحديات.

55- ركز الوزراء والمندوبون على ضرورة زيادة الإنتاج الزراعي والإنتاجية الزراعية، وعلى تيسير عمليات النقل، والتجارة الحرة والكفؤة في المواد الغذائية بغرض الإسراع في إحراز تقدم نحو تحقيق الأمن الغذائي في الإقليم.

56- أعلن الوزراء والمندوبون دعمهم لعملية التفكير الاستراتيجي التي استهلها المدير العام، وللجهود المبذولة من أجل تحقيق المزيد من إصلاحات اللامركزية، مع التأكيد في الوقت نفسه على أهمية تركيز عمل المنظمة على التحديات الرئيسية التي تواجه البلدان، حتى يمكن تحقيق تقدم يمكن قياسه عن طريق الاستخدام الفعال والكفء للموارد المتاحة بما يتسق والميزات النسبية للمنظمة.

57- سلط الوزراء والمندوبون الأضواء على تعزيز التعاون مع المنظمات الشريكة على المستويات العالمية والإقليمية والقطرية، بما فيها مؤسسات البحوث، والمؤسسات الإنمائية المتعددة الأطراف، ومنظمات المجتمع المدني، والقطاع الخاص، وغيرها من منظمات التنمية والمعارف الدولية والإقليمية. وكان هناك اهتمام خاص بقيمة زيادة التعاون فيما بين بلدان الجنوب.

58- في الوقت الذي أقر فيه المؤتمر بوجود العديد من التحديات والاحتياجات المشتركة في الإقليم، أكد أن بلدان الإقليم تواجه بالفعل مجموعة من التحديات، وأن احتياجاتها تتفاوت من بلدٍ إلى آخر. وفي هذا السياق، أكد المؤتمر على أهمية وضع أطر سليمة ومركزة للبرمجة القطرية، عن طريق عمليات تشاركية وتشاورية، من أجل معرفة الاحتياجات ذات الأولوية بصورة فعالة، وما تتطلبه هذه الاحتياجات من مساعدات.

## رابعاً - مسائل أخرى

### ألف - برنامج العمل المتعدد السنوات للفترة 2012-2015

#### للمؤتمر الإقليمي للمنظمة في آسيا والمحيط الهادئ

59- استعرض المؤتمر مسودة برنامج العمل المتعدد السنوات للفترة 2012-2015 للمؤتمر الإقليمي للمنظمة في آسيا والمحيط الهادئ<sup>9</sup>.

<sup>9</sup> الوثيقة APRC/12/8.

60- أعرب المؤتمر عن تقديره للجهود المبذولة في وضع برنامج العمل المتعدد السنوات للمؤتمر الإقليمي، وشجع على مواصلة التنقيح والتفصيل فيما يتعلق بالغرض منه ووظائفه، ومهام العمل المحددة للمؤتمر الإقليمي في الفترة المرجعية، وإدراج مؤشرات قابلة للقياس.

### باء - بنود ختامية

#### موعد ومكان انعقاد الدورة الثانية والثلاثين للمؤتمر الإقليمي في آسيا والمحيط الهادئ

61- أوصى المؤتمر بقبول العرض الكريم من حكومة منغوليا باستضافة الدورة الثانية والثلاثين للمؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ في عام 2014.

#### اعتماد التقرير

62- اعتمد المؤتمر بالإجماع التقرير كما قدمه المقرر.

#### اختتام المؤتمر

63- توجه معالي Cao Duc Phat بالشكر نيابة عن حكومة جمهورية فييت نام الاشتراكية إلى المشاركين في المؤتمر على إسهاماتهم الايجابية التي أفضت إلى نجاح المؤتمر. ودعا في كلمته التي اختتم بها أعمال المؤتمر إلى زيادة الجهود والتعاون في مواجهة التحديات من أجل القضاء على الجوع وضمان التنمية الريفية المستدامة في الإقليم.

64- وأعرب المشاركون عن تقديرهم العميق لشعب وحكومة جمهورية فييت نام الاشتراكية على كرم الضيافة والترتيبات الممتازة في استضافة المؤتمر، وإلى منظمة الأغذية والزراعة على كفاءة الإعداد والتنظيم.

## المرفق ألف

### جدول الأعمال

#### أولاً – البنود التمهيديّة

- 1- انتخاب الرئيس ونواب الرئيس وتعيين المقرر.
- 2- اعتماد جدول الأعمال والجدول الزمني.
- 3- بيان المدير العام.
- 4- بيان الرئيس المستقل لمجلس منظمة الأغذية والزراعة.
- 5- بيان رئيس الدورة الثلاثين للمؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ.
- 6- بيان رئيس لجنة الأمن الغذائي العالمي عن نتائج الدورة السابعة والثلاثين للجنة وآخر تطورات إصلاحها.

#### ثانياً – مسائل السياسات الإقليمية والعالمية

- 7- حالة الأغذية والزراعة في إقليم آسيا والمحيط الهادئ، بما فيها آفاق المستقبل والقضايا الناشئة.
- 8- تقرير ومشاورة عن نتائج الدورة السابعة والثلاثين للجنة الأمن الغذائي العالمي، ومتابعة أعمالها على الصعيدين الإقليمي والقطري.
- 9- التكثيف والتنوع المستدامان للمحاصيل والزراعة باتجاه الأمن الغذائي والتغذوي.
- 10- تطوير سلسلة القيمة والحد من خسائر ما بعد الحصاد لدى صغار المزارعين.

#### ثالثاً – مسائل البرامج والميزانية

- 11- أنشطة المنظمة في الإقليم في الفترة 2010-2011 (بما في ذلك تنفيذ الأولويات والتوصيات الصادرة عن الهيئات التقنية الإقليمية الخمس) وبرنامج العمل والميزانية للفترة 2012-2013 ومجالات أولوية العمل في إقليم آسيا والمحيط الهادئ للفترة المالية التالية 2014-2015.

12- مسائل اللامركزية.

13- تحديد أولويات الاحتياجات القطرية والإقليمية.

#### رابعاً - مسائل أخرى

14- برنامج العمل المتعدد السنوات للمؤتمر الإقليمي للمنظمة في آسيا والمحيط الهادئ.

15- موعد ومكان انعقاد الدورة الثانية والثلاثين للمؤتمر الإقليمي في آسيا والمحيط الهادئ.

16- أية مسائل أخرى.

اجتماع مائدة مستديرة حول السياسات اللازمة لمواجهة ارتفاع أسعار الأغذية.

## المرفق بء

## قائمة الوثائق

جدول الأعمال التفصيلي المؤقت	APRC/12/1
حالة الأغذية والزراعة في إقليم آسيا والمحيط الهادئ، بما فيها توقعات المستقبل والمسائل الناشئة	APRC/12/2
التكثيف والتنويع المستدامان للمحاصيل والزراعة، باتجاه الأمن الغذائي والتغذوي	APRC/12/3
تطوير سلسلة القيمة وتقليل خسائر ما بعد الحصاد لصغار المزارعين	APRC/12/4
تقرير عن أنشطة المنظمة في إقليم آسيا والمحيط الهادئ في الفترة المالية 2010-2011 (بما في ذلك تنفيذ الأولويات والتوصيات الصادرة عن اللجان التقنية الإقليمية الخمس) والإجراءات التي اتخذت فيما يتعلق بالتوصيات الرئيسية للمؤتمر الإقليمي الثلاثين	APRC/12/5
برنامج العمل والميزانية للفترة 2012-2013، ومجالات أولوية العمل في إقليم آسيا والمحيط الهادئ في الفترة التالية 2014-2015	APRC/12/6
مسائل اللامركزية	APRC/12/7
برنامج العمل المتعدد السنوات للفترة 2012-2015 للمؤتمر الإقليمي للمنظمة في آسيا والمحيط الهادي	APRC/12/8
اجتماع مائدة مستديرة حول السياسات اللازمة لمواجهة ارتفاع أسعار الأغذية	APRC/12/9

## وثائق المعلومات

الجدول الزمني المؤقت	APRC/12/INF/1
قائمة الوثائق المؤقتة	APRC/12/INF/2
مذكرة إعلامية	APRC/12/INF/3
بيان المدير العام	APRC/12/INF/4
بيان الرئيس المستقل لمجلس منظمة الأغذية والزراعة	APRC/12/INF/5
بيان رئيس الدورة الثلاثين للمؤتمر الإقليمي في آسيا والمحيط الهادي	APRC/12/INF/6

خطة التنفيذ الإقليمية للاستراتيجية العالمية لتحسين الإحصاءات الزراعية والريفية	APRC/12/INF/7
موجز لتوصيات الهيئات التقنية الإقليمية: أهمية اللجان التقنية الإقليمية لعمل المؤتمر الإقليمي في آسيا والمحيط الهادئ، ووظيفتها كآليات تحدد الأولويات الإقليمية وأولويات القطاعات الفرعية.	APRC/12/INF/8
تنمية الطاقة الحيوية وسياسات الأمن الغذائي	APRC/12/INF/9
الاتجاهات العالمية وتحديات المستقبل أمام عمل المنظمة	APRC/12/INF/10
تجديد المنظمة – الانتقال إلى نهج أكثر دينامية في عام 2012	APRC/12/INF/11
لجنة الأمن الغذائي العالمي: لجنة الأمن الغذائي العالمي في المؤتمرات الإقليمية للمنظمة التي عقدت في عام 2012 – خطوط توجيهية	APRC/12/INF/12
إطار استراتيجي عالمي للأمن الغذائي والتغذوي، المسودة الأولى	APRC/12/INF/13
آخر التطورات بشأن لجنة الأمن الغذائي العالمي	APRC/12/INF/14
وضع خريطة لأنشطة الأمن الغذائي والتغذوي على المستوى القطري	CFS:2011/7

#### برامج العمل اليومية

يوميات الاجتماع	APRC/12/OD/1
يوميات الاجتماع	APRC/12/OD/2
يوميات الاجتماع	APRC/12/OD/3
يوميات الاجتماع	APRC/12/OD/4
يوميات الاجتماع	APRC/12/OD/5

#### وثائق على الشبكة

#### العنكبوتية

#### قائمة المشاركين والمراقبين

البيان الافتتاحي لمعالي Nguyen Tan Dzong رئيس وزراء حكومة جمهورية فييت نام  
الاشتراكية

بيان رئيس الدورة الثلاثين للمؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ

بيان المدير العام

بيان الرئيس المستقل للمجلس

بيان رئيس لجنة الأمن الغذائي العالمي إلى الدورة الحادية والثلاثين للمؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ

اجتماع مائدة مستديرة حول السياسات اللازمة لمواجهة ارتفاع أسعار الأغذية

بيان CSO إلى الدورة الحادية والثلاثين لمؤتمر المنظمة الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ.